



A60 „Decreto o determina a contrarre“  
Ermächtigung zum Vertragsabschluss („decreto o determina a contrarre“)  
Dekret der Schulführungskraft über einen öffentlichen Auftrag, Ankauf einer Lieferung oder  
Dienstleistung

Dekret der Schulführungskraft Nr. 32 vom 14.03.2023  
(Veröffentlichung auf der Webseite der Schule, G.v.D. Nr. 33/2013)

Die Schulführungskraft der Wirtschaftsfachoberschule Raetia

hat in folgende Rechtsvorschriften Einsicht genommen:

in das Landesgesetz Nr. 12/2000, in geltender Fassung, welches im Artikel 13, Absatz 2, vorsieht, dass der Direktor für die einheitliche Führung der Schule sorgt und ihr gesetzlicher Vertreter ist,

in das Landesgesetz Nr. 20/1995, in geltender Fassung, welches im Artikel 8, Absatz 1, vorsieht, dass der Direktor alle Maßnahmen in Bezug auf die Verwaltung des Vermögens trifft und im Rahmen des vom Schulrat genehmigten Finanzbudgets über die Verwendung der Geldmittel zur Durchführung der in die Kompetenz der Schule fallenden Tätigkeiten verfügt,

in das Landesgesetz Nr. 12/2000, in geltender Fassung, welches im Artikel 9, Absatz 6, vorsieht, dass die Schulen, sowohl einzeln auch im Schulverbund, Verträge mit Universitäten, mit Körperschaften, Unternehmen, Vereinigungen oder mit einzelnen Fachleuten, die einen Beitrag zur Umsetzung besonderer Ziele leisten können, abschließen können,

in das Dekret des Landeshauptmannes Nr. 38/2017, in geltender Fassung, welches im Artikel 27 Absatz 1, vorsieht, dass Schulen, unbeschadet der spezifischen Einschränkungen, die von Rechts- und Verwaltungsvorschriften sowie von dieser Verordnung vorgegeben sind, im Rahmen ihrer institutionellen Ziele volle Verhandlungsautonomie haben und im Artikel 28, Absatz 2, Buchstabe a), dass die Schulen im Rahmen der Vertragsautonomie Lieferverträge und Dienstleistungsverträge abschließen können,

in das Landesgesetz Nr. 16/2015, in geltender Fassung, welches im Artikel 26, Absatz 2, vorsieht, dass bei Lieferungen und Dienstleistungen mit einem Betrag unter 40.000 Euro, ein Direktauftrag erteilt werden kann,

in das Landesgesetz Nr. 1/2002, in geltender Fassung, welches im Artikel 21/ter, Absatz 5, vorsieht, dass die Schulen verpflichtet sind, die Richtpreise der AOV für einzelner Güter und Dienstleistungen zu berücksichtigen,

in das Landesgesetz Nr. 16/2015, in geltender Fassung, welches im Artikel 5, Absatz 6, vorsieht, dass Schulen verpflichtet sind, auf die Vereinbarungen des Landes (Agentur für Verträge) zurückzugreifen oder die von diesen Vereinbarungen vorgegebenen Preis- und Qualitätsparameter beim Erwerb von vergleichbaren Gütern und Dienstleistungen als nicht überschreitbare Schwelle heranzuziehen,

in das Landesgesetz Nr. 16/2015, in geltender Fassung, welches im Artikel 38, Absatz 2, vorsieht, dass Für Beschaffungen von geringfügigem Wert, das heißt Güter, Dienstleistungen und Bauleistungen im Wert unter 40.000 Euro, die Beschaffung über die elektronischen Instrumente nicht verpflichtend ist, die Grundsätze der Rationalisierung der Beschaffung von Gütern und Dienstleistungen der öffentlichen Verwaltung jedoch zu berücksichtigen sind,

in das GvD Nr. 50/2016, in geltender Fassung, welches im Artikel 36, Absatz 1, vorsieht, dass bei Ankäufen unter dem EU-Schwellenwert, also auch bei Direktvergaben unter 40.000 Euro, in der Regel der Grundsatz der Rotation berücksichtigt werden muss,

in die „Linee Guida ANAC“ Nr. 4, welche in Ziffer 3.6 festlegt, dass in der Regel der Wirtschaftsteilnehmer, welcher den letzten gleichartigen Auftrag erhalten hat, nicht eingeladen werden darf,

in den Beschluss der Landesregierung Nr. 132 vom 03.03.2020, welcher in Ziffer 3 die Markterhebung und das Rotationsprinzip behandelt und die Fälle aufzeigt, in welchen der Grundsatz der Rotation angewandt wird und die Fälle, in welchen im Allgemeinen die Rotation nicht angewandt wird,

in die „Linee Guida ANAC“ Nr. 4, welche in Ziffer 3.7 festlegt, dass bei Vorliegen eines spezifischen öffentlichen Interesses, auch vom Wirtschaftsteilnehmer, welcher den letzten gleichartigen Auftrag erhalten hat, ein Kostenvoranschlag eingeholt werden kann, wobei in der Regel bei Vertragswerten unter 40.000 Euro eine stichhaltige Begründung („onere motivazionale più stringente“) anzuführen ist und im Sinne einer Übereinkunft der ANAC mit dem Staatsrat, bei Vertragswerten unter 5.000 Euro, eine kurze, knappe Begründung („sinteticamente motivato“) anzuführen ist,

hat festgestellt, dass bei Direktvergaben unter 40.000 Euro die Wiedereinladung zur Abgabe eines Kostenvoranschlages nur dann begründet werden muss, falls der Wirtschaftsteilnehmer den Auftrag erhält, welcher bereits den letzten gleichartigen Auftrag erhalten hat,

hat festgestellt, dass folgende Lieferung oder folgende Dienstleistung Reparatur Reinigungsmaschine I-Mop angekauft wird und damit folgender Zweck verfolgt wird: Maschine kann wieder eingesetzt werden und bei dieser Gelegenheit werden auch einige Bestandteile ersetzt,

hat festgestellt, dass als geeigneter Vertragspartner Fa. Hygan ausgewählt wurde und die detaillierte Begründung für die Auswahl des Vertragspartners, in der Anlage 1, welche wesentlicher Bestandteil dieses Dekrets ist, angeführt ist,

hat festgestellt, dass der Ankauf unter Einhaltung der geltenden Bestimmungen für öffentliche Aufträge durchgeführt wird,

hat festgestellt, dass der Auftrag auf dem elektronischen Portal der Agentur für Verträge des Landes Südtirols veröffentlicht wird,

hat festgestellt, dass die Gesamtausgabe für die Schule 424,00 Euro beträgt und hat festgestellt, dass die finanzielle Verfügbarkeit gegeben ist und dass die Ausgabe im Finanzjahr 2023 getätigt wird und

verfügt

1. aufgrund der oben angeführten Begründung, mit dem oben genannten Wirtschaftsteilnehmer, einen öffentlichen Auftrag, zwecks Ankauf der oben genannten Lieferung oder Dienstleistung zu einem Vertragswert von 424,00 Euro abzuschließen;

2. die Anlage 1, Begründung über die Auswahl des Vertragspartners, sowie die Anlage 2, Kostenvoranschlag, sind wesentliche Bestandteile dieses Dekrets.

Die Schulführungskraft der Wirtschaftsfachoberschule Raetia  
Dr. Bernhard Flatscher

Anlage 1  
Wesentlicher Bestandteil

Begründung Auswahl des Vertragspartners:  
Ankäufe von Lieferungen (Waren) und Dienstleistungen (nicht Referententätigkeit)

<input type="checkbox"/>	Die Ware, die Dienstleistung wurde über eine Konvention des Landes angekauft.
<input type="checkbox"/>	Die Ware, die Dienstleistung befindet sich in einer Konvention des Landes, kann aber über einen anderen Anbieter günstiger angekauft werden (als wesentlichen Bestandteil dieser Begründung, Preisangebot der Ware/der Dienstleistung und den aktuellen Preis der Ware/der Dienstleistung in der Konvention beilegen).
<input type="checkbox"/>	Die Ware, die Dienstleistung befindet sich in einer Konvention des Landes, diese entspricht aber nicht den qualitativen oder quantitativen Bedürfnissen (Begründung anführen):
X	Die Ware, die Dienstleistung befindet sich in keiner Konvention des Landes.
<input type="checkbox"/>	Der Referenz- oder Richtpreis des Landes ist höher als jener des ausgewählten Vertragspartners (eventuellen Richtpreis anführen „screenshot“).
X	Es gibt keinen Referenz- oder Richtpreis des Landes.
<input type="checkbox"/>	Die Ware, die Dienstleistung wurde über den EMS (elektronischer Markt Südtirol) angekauft, wobei der Vertragspartner durch eine angemessene Marktanalyse ermittelt wurde. (Begründung anführen):
<input type="checkbox"/>	Es gibt eine Ausschreibung für die Zulassung im EMS (elektronischer Markt Südtirol). Die Ware, die Dienstleistung wurde aber nicht über den EMS angekauft. (Begründung anführen):
X	Es gibt keine Ausschreibung für die Zulassung im EMS (elektronischer Markt Südtirol)
<input type="checkbox"/>	Vertragspartner durch eine angemessene Marktanalyse ermittelt. (Begründung anführen):
X	Es wurde aus folgendem Grund nur ein Kostenvoranschlag von einem Wirtschaftsteilnehmer eingeholt: 1. Es gibt eine besondere Marktstruktur, d.h., es gibt keine Konkurrenz am Markt, es fehlen rationale Alternativen. (Begründung anführen): diese Maschine wurde von der Fa. Hygan angekauft, hat somit alle Bestandteile auf Lager und wird deshalb für dessen Reparatur beauftragt.  2. Es gibt am Markt zwar theoretisch Alternativen, die Verwaltung müsste aber nachweislich signifikante Qualitätsverluste bei der Leistungsverbringung hinnehmen. (Begründung anführen):
<input type="checkbox"/>	Anderes:

Hinsichtlich Anwendung des Grundsatzes der Rotation (GvD Nr. 50/2016, Artikel 36 und ANAC Linee Guida Nr. 4, Ziffern 3.6 und 3.7):

Die „Wiedereinladung“ ist zu begründen, falls der Wirtschaftsteilnehmer den Auftrag erhält, welcher bereits den letzten gleichartigen Auftrag erhalten hat.

	Es handelt sich um einen Ankauf ab 5.000 Euro bis unter 40.000 Euro.
	Die ANAC Linee Guida n. 4, sehen in Punkt 3.7 vor, dass bei Bestehen eines spezifischen öffentlichen Interesses, auch vom Wirtschaftsteilnehmer, welcher den letzten gleichartigen Auftrag erhalten hat, ein Kostenvoranschlag eingeholt werden kann, Voraussetzung hierfür ist eine stichhaltige Begründung („onere motivazionale più stringente“).
	Vom Wirtschaftsteilnehmer, welcher den letzten gleichartigen Auftrag erhalten hat und welcher diesen Auftrag erhält, wurde aus folgendem Grund, ein Kostenvoranschlag eingeholt:
<input type="checkbox"/>	Es handelt sich um einen Ankauf unter 5.000 Euro.
	Die ANAC Linee Guida n. 4, sehen in Punkt 3.7 vor, dass bei Bestehen eines spezifischen öffentlichen Interesses, auch vom Wirtschaftsteilnehmer, welcher den letzten gleichartigen Auftrag erhalten hat, ein Kostenvoranschlag eingeholt werden kann, Voraussetzung hierfür ist eine kurze, knappe Begründung („sinteticamente motivato“).
	Vom Wirtschaftsteilnehmer, welcher den letzten gleichartigen Auftrag erhalten hat und welcher diesen Auftrag erhält, wurde aus folgendem Grund, ein Kostenvoranschlag eingeholt: Es handelt sich um einen vertrauenswürdigen Wirtschaftsteilnehmer, welcher sich im Rahmen des letzten erteilten öffentlichen Auftrages, durch eine hohe Qualität in der Leistungserbringung zu einem günstigen Preis ausgezeichnet hat. Die Verwaltung hat deshalb ein konkretes öffentliches Interesse, im Rahmen einer angemessenen Marktrecherche, durch welche die Grundsätze der Freien Konkurrenz und der Nicht-Diskriminierung garantiert werden, für diesen gleichartigen Auftrag, auch einen Kostenvoranschlag dieses Wirtschaftsteilnehmers einzuholen.

Die auftraggebende Verwaltung bestätigt, dass kein auch nur potentieller Interessenkonflikt besteht.

Anlage 2

Wesentlicher Bestandteil Kostenvoranschlag (Kostenvoranschlag beilegen)

Indirizzo fatturazione e spedizione

ISTITUTO TECNICO ECONOMICO RAETIA  
Via Rezia 295  
IT-39046 ORTISEI (BZ)

## Offerta

V-AGA-23.0200 del 23.02.23

Nr. di ref.: Vs. Ordine 030-001447-20230220 del 20.02.23

Nr. cliente: KD-2507  
P.IVA  
Cod. fiscale 80002820217

Customer Consultant: Werner Scherlin  
Customer Service: Anke Brusinelli  
Offerta valida fino a: 31.03.23

Vi ringraziamo per l'interesse dimostrato nei confronti dei nostri prodotti di qualità. Sulla base della Vs. richiesta abbiamo selezionato una gamma di prodotti che soddisfano le Vs. esigenze.

Pos.	Nr.	Descrizione	Qtà	U.M.	Prezzo €	Sconto %	Importo €
1	39110086	KIT TUBO ASPIRAZIONE COMPLETO I-MOP	1	Pz	27,61 /Pz		27,61 /Pz
							27,61
2	39110078	RONDELLA FISSAGGIO TERGILAMA VERSIONE CR I-MOP	2	Pz	1,82 /Pz		1,82 /Pz
							3,64
3	39110119	KIT TERGIPAVIMENTO LAMINA POSTERIORE IN LINATEX I-MOP XL	1	Pz	29,33 /Pz		29,33 /Pz
							29,33
4	39110135	KIT TERGIPAVIMENTO LAMINA ANTERIORE IN LINATEX I-MOP XL	1	Pz	24,83 /Pz		24,83 /Pz
							24,83

### HYGAN GmbH | Srl

A.-Meucci-Str. 5 | Via A. Meucci 5 • I-39055 Leifers | Laives (BZ) • T. +39 0471 9545 58 • F. +39 0471 9538 82

Gesellschaftskapital | capitale sociale 20.000 EUR zur Gänze eingezahlt | interamente versati • Raiffeisenkasse Schlern-Rosengarten | Cassa Raiffeisen Schlern-Rosengarten  
IBAN IT 33 P 08065 58660 009307237006 • SWIFT-BIC: RZSBIT21710 • Unicredit AG / SPA • IBAN IT 17 N 02008 11600 000106195394 • SWIFT-BIC: UNCRITM1965 • MwSt-Nr. und  
Eintragung Handelsregister Bozen | Part. IVA e isonr. R.I. BZ n. IT 02475870214

Pos.	Nr.	Descrizione	Qtà	U.M.	Prezzo €	Sconto %	Importo €
5	39110139	RUOTA TERGIPAVIMENTO GRIGIA Ø 8MM I-MOP	3	Pz	9,20 / Pz		9,20 / Pz
							27,60
6	39110073	ATTACCO ACQUA VERSIONE 2 IN BLU I-MOP	1	Pz	15,94 / Pz		15,94 / Pz
							15,94
7	39110174	FILTRO SPGUNA NERO CON CASSETTO I-MOP	1	Pz	20,97 / Pz		20,97 / Pz
							20,97
8	32050128	SUPER FLOOR PAD Ø 505 MM ERASER BURNISH 3 M	3	Pz	69,34 / Pz	5	65,87 / Pz
							197,62

Imponibile: 347,54€  
IVA (22%): 76,46€  
Importo totale: 424,00€

**HYGAN GmbH | Srl**

A.-Meucci-Str. 5 | Via A. Meucci 5 • I-39055 Leifers | Laives (BZ) • T. +39 0471 9545 58 • F. +39 0471 9538 82

Gesellschaftskapital | capitale sociale 20.000 EUR zur Gänze eingezahlt | interamente versati • Raiffeisenkasse Schlern-Rosengarten | Cassa Raiffeisen Schlern-Rosengarten  
IBAN IT 33 F 08065 58660 000307237006 • SWIFT-BIC: RZSBIT21710 • Unicredit AG / SPA • IBAN IT 17 N 02008 11600 000106195394 • SWIFT-BIC: UNCRITM1965 • MwSt-Nr. und  
Eintragung Handelsregister Bozen | Part. IVA e iscritt. R.I. BZ n. IT 02475870214

Offerta: V-AGA-23.0200 del 23.02.23

Condizioni pagamento: 30 Giorni Data Fattura

Metodo di spedizione: Porto Franco

Per qualsiasi dubbio o chiarimento siamo a Vs. completa disposizione.  
Il nostro servizio clienti è raggiungibile ogni giorno dalle 08.00 alle 12.00 e dalle 13.00 alle 17.00.

Le schede tecniche degli articoli di nostra produzione sono consultabili sul nostro sito [www.hygan.eu](http://www.hygan.eu).

Cordiali saluti

Customer Service:

Anke Brusinelli

Customer Consultant:

Werner Scherlin

**HYGAN GmbH | Srl**

A.-Meucci-Str. 5 | Via A. Meucci 5 • I-39055 Leifers | Laives (BZ) • T. +39 0471 9545 58 • F. +39 0471 9538 82

Gesellschaftskapital | capitale sociale 20.000 EUR zur Gänze eingezahlt | interamente versati • Raiffeisenkasse Schlern-Rosengarten | Cassa Raiffeisen Schlern-Rosengarten  
IBAN IT 33 P 08065 58660 000307237006 • SWIFT-BIC: RZSBIT21710 • Unicredit AG / SPA • IBAN IT 17 N 02008 11600 000106195394 • SWIFT-BIC: UNCRITM1965 • MwSt-Nr. und  
Eintragung Handelsregister Bozen | Part. IVA e Iscritt. R.I. BZ n. IT 02475870214